

## Sourate XXXII : La Prostration [As-Sajdah]

Texte :

﴿ ١ ﴾ تَنْزِيلُ الْكِتَابِ لَارْتِبَ فِيهِ مِنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ  
﴿ ٢ ﴾ أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَاهُ بَلْ هُوَ الْحَقُّ مِنْ رَبِّكَ لِتُنذِرَ قَوْمًا  
مَّا أَتَتْهُمْ مِنْ نَذِيرٍ مِّن قَبْلِكَ لَعَلَّهُمْ يَهْتَدُونَ ﴿ ٣ ﴾ اللَّهُ  
الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ  
ثُمَّ اسْتَوَىٰ عَلَى الْعَرْشِ مَا لَكُمْ مِّن دُونِهِ مِن وَلِيٍّ وَلَا شَفِيعٍ أَفَلَا  
تَتَذَكَّرُونَ ﴿ ٤ ﴾ يَدِيرُ الْأَمْرَ مِنَ السَّمَاءِ إِلَى الْأَرْضِ ثُمَّ يَعْرُجُ  
إِلَيْهِ فِي يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ أَلْفَ سَنَةٍ مِّمَّا تَعُدُّونَ ﴿ ٥ ﴾ ذَلِكَ  
عَلِيمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ﴿ ٦ ﴾

﴿ 1. ALIF-LÂM-MÎM. 2. Descente du Livre, en lequel il n'y a pas de doute, de la part du Seigneur des Mondes. 3. Ou diront-ils : « Il l'a forgé ! » Plutôt c'est la Vérité de la part de ton Seigneur afin que tu avertisses un peuple que n'a visité aucun avertisseur avant toi. Peut-être assumeront-ils la bonne guidance. 4. Allâh qui a créé les Cieux et la Terre ainsi que ce qu'il y a entre les deux, en Six Jours, puis siégea sur le Trône. Vous n'avez en dehors de Lui aucun patron ni intercesseur. N'en reprendrez-vous pas conscience ? 5. Il dirige le Commandement depuis le Ciel jusqu'à la Terre et celui-ci remonte à Lui, pendant un Jour dont la mesure est Mille Ans de votre comput. 6. C'est Lui le Connaisseur de l'Invisible et du Visible, le Très-Fort le Très-Miséricordieux. ﴾

Commentaire :

﴿ Alif-Lâm-Mîm ﴾, ou la manifestation de l'Essence-Une (*adh-Dhât al-Aḥadiyyah*), des Attributs (*aṣ-Ṣifât*) et de la Stase Onomastique (*al-Ḥaḍrah al-Asmâ'iyyah*)<sup>147</sup>, constitue « la descente graduelle du Livre » (*Tanzîl al-Kitâb*), à savoir du Livre de l'Intellect forcanique

147. Il s'agit du plan fonctionnel sur lequel la Réalité Suprême s'affirme sous la forme personnalisante des Noms divins.

﴿ ١ ﴾ أي ظهور الذات الأحادية و الصفات  
و الحضرات الاسمائية هو ﴿ تَنْزِيلُ ﴾ كتاب العقل

## LA PROSTERNATION

absolu, sur l'Existence Muhammadienne (*al-Wujûd al-Muḥammadî*) ;

« De la part du Seigneur des Mondes », veut dire par l'apparition de Celui-ci sur Son support épiphannique sous la forme de la Miséricorde complète (*ar-Raḥmah at-tâmmah*).

« Allâh qui a créé les Cieux et la Terre ainsi que ce qu'il y a entre les deux », par Son occultation sous les voiles de ces choses pendant les Six Jours divins qui constituent la durée du cycle de l'occultation depuis Adam ﷺ jusqu'à Muhammad ﷺ.

« Puis siégea (*istawâ*) sur le Trône », le Trône du Cœur muhammadien, en vue de l'apparition dans ce dernier jour qui est le Vendredi de ces Jours, par la théophanie pourvue de tous Ses attributs. De la même façon le siège du Soleil sur la méridienne (*istiwâ' ash-Shams*) est sa complète manifestation. C'est pourquoi le Prophète ﷺ a déclaré : « J'ai été suscité aux premiers souffles de l'Heure ». Le temps où il est apparu est le Lever du matin de l'Heure, le milieu de ce jour est le moment de l'apparition (*zuhûr*) du Mahdî ﷺ. Pour une certaine raison il est agréé que l'on récite cette sourate dans la prière de l'aube (*ṣubḥ*) du Vendredi <sup>148</sup>.

« Vous n'avez pas en dehors de Lui » lors de son apparition (*zuhûr*) « aucun patron ni intercesseur », en raison de l'extinction du tout en Lui <sup>149</sup>.

148. Cette recommandation figure dans des traditions prophétiques.

149. Il y a ici une amphibologie calculée. Les termes du commentaire s'appliquent non seulement à Allâh, mais aussi au Mahdî en tant que manifestation totale de la Vérité cachée. En outre, on pourra constater que le terme *zuhûr* ("apparition") employé ici et qui s'applique aux

الفرقاني المطلق على الوجود المحمدي

﴿ مِنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴾ بظهوره في مظهره بصورة

الرحمة التامة

﴿ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا ﴾

باحترابه بما في الأيام الستة الإلهية التي هي مدة

دور الخفاء من لدن آدم ﷺ الى دور محمد ﷺ

﴿ ثَمَّ اسْتَوَى ﴾ على عرش القلب المحمدي

للظهور في هذا اليوم الأخير الذي هو جمعة تلك

الأيام بالتجلي بجميع صفاته فإن استواء

الشمس هو كمال ظهورها في الإشراق و نشر

الشعاع و لهذا قال ﷺ ﴿ بعثت في نسمة

الساعة ﴾ فإن وقت بعثته طلوع صبح الساعة

و وسط نهار هذا اليوم وقت ظهور المهدي ﷺ

و الأمر ما استحَبَّ قراءة هذه السورة في صبح

يوم الجمعة ﴿ مَا لَكُمْ مِنْ دُونِهِ ﴾ عند ظهوره

﴿ مِنْ وَلِيِّيَ وَلَا سَفِيحٍ ﴾ لفناء الكل فيه

deux cas, revient encore plusieurs fois dans la suite immédiate de ce même fragment, où il concerne la notion d'Identité dans une perspective cyclique et macrocosmique.

﴿ أَفَلَا تَتَذَكَّرُونَ ﴾ العهد الأول من ميثاق الفطرة  
عند ظهور الوحدة  
﴿ يَدْبِرُ الْأَمْرَ ﴾ بالإخفاء والحلائية من ﴿ السَّمَاءِ ﴾  
ظهور الوحدة الى ارض خفائها وغروبها في  
الأيام الستة  
﴿ ثُمَّ يُعْرِجُ إِلَيْهِ ﴾ بالظهور في هذا اليوم السابع  
الذي ﴿ كَانَ مِقْدَارُهُ أَلْفَ سَنَةٍ مِّمَّا تَعُدُّونَ ﴾ ذَلِكَ ﴿  
المدبر ﴿ عَلِيمُ الْغَيْبِ ﴾ و حكمة الخفاء في الستة  
﴿ وَالشَّهَادَةِ ﴾ أي الظهور في هذا اليوم  
﴿ الْعَزِيزُ ﴾ المنيع بستور الجلال في الاحتجاب  
﴿ الرَّحِيمُ ﴾ بكشفها وإظهار الجمال

﴿ N'en reprendrez-vous pas conscience ﴾ en vous rappelant le Pacte Premier (*al-'Ahd al-Awwal*) impliqué dans l'Alliance de la Nature Primordiale (*Mithâq al-Fitrah*) lors de l'apparition de l'Identité (*'inda zuhûr al-Wahdah*) ?

﴿ Il dirige le Commandement (depuis le Ciel jusqu'à la Terre) ﴾ par l'occultation et l'œuvre créatrice depuis le Ciel de l'apparition de l'Identité (*zuhûr al-Wahdah*) ﴿ jusqu'à la Terre ﴾ de l'occultation de cette Identité et de son enfouissement pendant les Six Jours.

﴿ Et (le Commandement) remonte à Lui ﴾ par l'apparition dans ce Septième Jour dont ﴿ la durée est de Mille Ans de votre comput ﴾.

﴿ C'est Lui ﴾, ce Régissant, ﴿ le Connaisseur de l'Invisible ﴾ – qui connaît aussi la sagesse de l'occultation pendant les Six Jours précédents –, et ﴿ du "Visible" ﴾ qui est ladite apparition dans cet autre Jour.

﴿ Le Très-Fort (*al-'Azîz*) ﴾ qui se retranche sous les voiles de la Majesté (*al-Jalâl*) en s'occultant, ﴿ Le Très-Miséricordieux (*ar-Raḥîm*) ﴾ qui écarte ces voiles pour manifester la Beauté (*al-Jamâl*).